

# TAPOLCZAI LAPOK

EZEELŐTT TAPOLCZA ÉS VIDÉKE.

FELELŐS SZERKESZTŐ: SZIGETHY ÖDÖN, KIADÓ ES TULAJDONOS: LÖWY B.

Megjelenik minden vasárnap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Fő-utca.  
Kéziratokat vissza nem adunk.

Előfizetési ár: Egész évre 10 K., félévre 5 K.,  
negyedévre 2 korona 50 fillér.

Hirdetmények: megegyezés szerint.  
Nyílt-ter sora: 1 kor na.

## Erkölcstől nélkül.

A jó öreg erkölcs, — mind a modern irodalmáraink és szociológusaink nevezni szokták, — ez a társadalmi konvenció, aminek természetességét tagadják, ez a smokkság, megint megmutatja, hogy ő, az erkölcs az az egyetlen bázis, amely alapon a társadalmi rend és élet elképzelhető. Bebizonyította az erkölcs, hogy gyermekei, a tisztesség, a becsület, a megbízhatóság nem aféle szatócs erények, mint amelyeknek fenti kitűnő ifjancaink hirdetik lépten-nyomon, hanem igenis: közszükséglet, s hiába idézgetik a költő szavait gunyosan és fensőbbeségesen, az erkölcs ma is támasza, talpköve minden egyesülésnek, amely ha elvész, — bizony — Róma ledől, s rabigába görnyed.

Rédi vezérkari ezredes esetéről van most szó, amely eset kiindult, folytatódott és végződött annak a vaskövetkezességű szabálynak uralma alatt, hogy erkölcs nélkül csak kiirtandó dolgok teremhetnek. Még pedig okvetlenül és mindenáron kiirtandók, mert az erkölcstelenség igenis létalapjában támadja meg és veszélyezteteti mindazt, ami a köz, százezrek, milliók legfontosabb érdeke.

Rédi vezérkari ezredes a monarchia katonai ügyeinek vezetésében fontos állást töltött be. Ő volt az, ki a kém-

kedések ellenőrzésével volt megbízva, neki kellett ügyelnie arra, miféle hatalmak veszélyeztetik kámeikkal a monarchia érdekeit, és Rédl ezredes a monarchia bizalmasa, — maga volt a legveszedelmesebb kém, aki hatalmas összegeket húzott évente az orosz kormánytól azért, hogy a monarchia legföltettebb hadi titkait elárulja. Most, hogy kiderült minden, az ezredes föbelötte magát.

Rédi ezredesről az eddigi vizsgálat megállapította, hogy erkölcstelen és fajtalan életet élt, kutyamosókkal s másféle alacsony sorsu, zülött alakokkal állott benső bizalmas szerelmi viszonyban. Ezeket pénzelt, ezek zsarolták, s az ezekkel folytatott üzelmek kerültek tömérdek pénzébe, amik fizetéséből nem teltek. Eladta hát magát, s a rábizott fontos katonai titkokat Oroszországnak olyan összegekért, amikből nemesak erkölcstelen életének passzióira futotta, hanem még meg is takaríthatott magának későbbi erkölcstelenségekre két millió koronát.

A vizsgálat szerint minden fontos, feltett titkot átjászott Rédl Oroszország kezére. Isten tudja, miféle rettenetes anyagi károkat okozhatott volna Rédl bűne miatt nekünk háboru esetén Oroszország, s elképzelhetetlen, hány ezer és ezer családra borult volna gyász amiatt, hogy az ezredes ezt az árulást elkövette, pozícióinkat felfedezte, s megmutatta, hol támadható legkönnyebben, hol irtható legsikeresebben saját hadserege, a mi fiaink, barátaink,

testvéreink. Ezt tette Rédl ezredes, s a legghigadtabbban nézve is a dolgot, világos, hogy az efajta kém rosszabb a gyilkosnál, alábbvaló a rablónál, mert a gyilkos és rabló elpusztítanak kis értékeket egy-két embert, de a kém milliárdokba kerülő károkat okozhat és a kémet azért tartják, hogy segítsen háboru esetén tízezreket elfogni, lemészárolni. Száz halál is kevés ilyen embernek.

S ezt a nagy bünt Rédl csak azért követte el, mert erkölcstelen volt. Szerette a bünt, kereste a meg nem engedettet, összeállt mindenféle elvetemült aljassal, akik zsarolták, akik egyre mélyebben és mélyebben húzták lefelé az erkölcstelenség azon ingoványában, amelybe csak elpusztulni, csak ártalmas cselekedeteket elkövetni lehet.

Az ő példája elég ékesen dokumentálja, mit hozhat az erkölcs nélküli ember magára, hazájára, hazája feltett, nagy értékeire. Dokumentálja, hogy aki felülhelyezkedik az erkölcsön, annak állam, közérdek, embertársai élete mind, mind csak eszköze annak, hogyan valósíthatja meg terveit ő maga legkönnyebben, s az előtt nem tisztelt, nem értékes sem a közérdek, sem a kötelességtudás, abban nincs hűség, abban irgalom, kimélet, semmi sincsen. Mert az csak az erkölcstelenséget ismeri, az erkölcstelenség pedig soha más, mint káros, önző, bűnös nem lehet.

A köz és az állam érdeke lenne tehát, hogy minden erkölcstelen embert —

## Elvek és tettek.

Ita: La Roche.

Mikor Guichard öt óra tájban odahagyta a hivatalát, így szólt kollégájához, akivel már tizenöt év óta dolgozott együtt ugyanabban a szobában:

- Nem innánk egyet? Légy a vendégem.
- Nagyon szívesen.

Egy-két perccel később a két jóbarát már ott ült a Saintgermain boulevard egy kávéháza előtt, ahol a miniszteriumból jövet olykor-olykor abszintezni szoktak.

Miután szemügyre vették a vendégeket és eltrefálkoztak a járókelők felett, Guichard megkérdezte:

- Hogy tetszik a barátnőm?
- A barátnőd? ... Melyik?
- Hiszen tudod ... az, aki megvárt tegnap a miniszterium kapujánál.
- Ugyan, az a barátnőd? Ezt igazán nem hittem volna.

— És miért?

— Mert ... mert ... nos hát azért, mert bámulom a vakmerőségedet, hogy elhozod a hivatalba. Nem vagy óvatos. Főnökünk, az igazgató észreveheti s ez nagyon árthatna a pályádnak ...

— Mi közük nekik ehhez? Ha valami excentrikus, feltűnő teremtés volna, akkor még értenem. De hát nagyon szerény és senki sem veszi észre ...

— De ha mégis észrevennék, akkor azt mondanák, hogy rendetlen életet folytat.

— Ugyan hagyj! Ugy látszik, te még a múlt században élsz. Ma már nem gondolkoznak kicsinyesen az emberek. Az ilyen gondolkodás még abból a korból való, amikor kihágás volt, ha valaki a kávéházba járt. Ma már mindenki mehet a kávéházba és mindenkinek lehet barátnője ...

— Bocsánat, nekem nincs.

— Az egész más. Ha nincs, hát azért nincs, mert nem akarod, hogy legyen, vagy nem tudsz magadnak találni ...

— Persze, azt hiszed, hogy csak te értesz

az ilyesmihez! Pedig az embernek csak a kezét kell kinyújtania. Erdem is az, ha az embernek barátnője van! Csak utána kellene néznom és ...

Ezzel Lamiche büszkén kiegyenesedett és megvető pillantást vetett Guichardra, amint alakját az övével összemérte.

— Egyébként a te dolgod, hogyan vélekedel minderről. Szerencsére főnökeink nincsenek a te korlátolt véleményeden. Kevéssel azután, hogy tegnap elváltam tőled, a levelező-osztály főnökével találkoztam. Delphinét karonfogva vezettem s mégis mélyen megemelte előttünk a kalapját. Pedig nagyon jól tudja, hogy nem vagyok házas.

— Lehet. Annyit azonban mondhatok neked, hogy ha a fizetésemelés előtt találkoztál volna veletek, akkor ugyancsak megégetted volna az ujjadat ...

— De hát miért? Elhanyagolom talán a munkámat? Vagy vetheti-e valaki a szemre, hogy későn járok a hivatalba, vagy hogy akár csak egyszer is megzavartam volna a rendet?

— Szó sincs róla, most még van akara-

A tisztességes kereskedő súlyt fektet arra, hogy a régi hirnevű

## ZACHERLIN

kérő vevőinek, ne akasszon megtévesztő surrogatumot a nyakába. Sajnos azonban vannak másféle kereskedők is. Hogy az ilyen esempésésektől, melyek az utóbbi időben megtévesztően hasonló üvegekben előfordulnak, magunkat megóvjuk, ügyeljünk legfigyelmesebben „Zacherlin” névre.



hiszen Rédl erkölcstelenségeit is már jóval kémkedésnek kiderülte előtt ismerték — ártalmatlanná tegyenek, kiközösítve és kizárva mindabból, ami a közé. Mert az erkölcstelen a köz érdekeit veszélyezteti, éppen, mint a dühöngő elmebeteg, vagy a veszett ember. Nincs helyük a normalisak, az erkölcs szabályai alatt élők között.

A. T.

### Jegyzők államosítása. \*)

A belügyminiszter kijelentést tett arra nézve, hogy a jegyzőket az új választói jog kérdésével kapcsolatban, a törvény végrehajtása előtt, államosítani fogják. Hogy az államosítás a közigazgatás reformjával, vagy anélkül történjék, arról egyáltalán tudomásunk nincs. Így tehát az államosítás kérdése még talány. A jegyzők egy része az államosítás mellett, a másik része az államosítás ellen van. Abban azonban mindnyájan egyetértenek, hogy az 1886. XXII. tc. minél hamarabb eltöröltessék.

Ezen törvény reformálása, hogy államosítással történik-e, vagy sem, nem annyira a jegyzőket, mint inkább a községi lakosságot érdekli. Ugyanis, ha a jegyzők államosítva lesznek, kétségkívül jobb helyzetük lesz, mint most van. A jegyzőkre nézve az államosítás csak annyiban lenne káros, hogy mivel az államosítás eszméje az új választói joggal hozatott fel, féltő, hogy a jegyzők politikai pártszolgálatban fognak lenni.

Az államosítással a közigazgatás nem veszítene, mert a vármegye tisztikara végrehajtó közegét nem veszítene el a jegyzőkben, ép úgy lenne, mint a járási számvevő és a m. kir. állatorvosok, de kárt szenvedne a közönség, a falu népe, mert értelmi vezetőjét, teljesen elveszítene. A jegyző

\*) A véleményadást a most már szönyegre kerülő kérdéstről — időszerűnek tartjuk. — Szerk.

mihelyt államosítva lenne, ki volna téve annak, hogy más helyre áthelyezik. Már pedig a jegyző, hogy a lakosságot vezethesse, legfőbb kellék az, hogy az emberek érzületét, gondolkodási módját megismerje. Ha ezen ismeretek nincsenek meg nála, a rideg törvény parancsoló szavaival nem sok eredményt ér el.

A jegyzőt, ha államosítva lesz, nem fűzi a néphez az a szoros kapcsolat, amely eddig fűzte, meg lesz állapítva a kötelessége, s csak azt fogja tenni, ami a kötelessége, s a nép magára fog maradni. Nem dicsekvésképpen mondjuk, de valljuk meg őszintén, hogy a nép a jegyzője iránt bizalommal viseltetik. Bármiféle ügyes-bajos dolga van, bizalommal fordul jegyzőjéhez, mert tudja és meg van győződve, hogy javát akarja.

Államosítás esetén bizony nagyon gyakran megtörténne, hogy a jegyző azt mondaná: nem érek rá, vagy nem tartozik hozzám az ügy. Ilyen esetekben mit fog tenni a szegény, megszorult ember?

A jegyző, államosítás esetén, elvesztené szép hivatását, nem lenne a nép tanácsadója, értelmi vezetője, hanem lenne egy közönséges irodai alak, aki egyebet nem tenne, mint a törvényeket végrehajtaná.

Hogy komoly az államosítás eszméje, megmutatja a következő:

A budapesti ügyvédi kamara évi jelentésében ezeket mondja: „sürgősen követeli, hogy a községi jegyzők államosítása alkalmával a magánmunkálatokra való jogszükség a jegyzőktől megvonassék.“ Elég rövid, de határozott követelés. Eddig a nép érdeke vétegetett figyelembe, s a magánmunkálatokat a lehető legcsekélyebb díjazással a jegyző kifogástalanul elvégezte. Mi történik akkor, ha a magánmunkálatok a jegyzőktől elvétetnek? A jegyző valószínűleg a fizetésjavitással kárpótolva lesz, de a nép hol fogja meg-

találni az utazás, időtöltés és fáradságán kívül a többszörös kiadását?

Így tehát a magánmunkálatok meghagyása a jegyzőknél szintén a nép érdeke.

Ezek volnának nagyjában az államosításból folyó azon következmények, melyek a községi lakosságra nézve határozottan károsak lennének.

Most már nézzük, hogy államosítás nélkül a törvény reformálása keresztül vihető volna-e?

A változott viszonyok beálltával kétségkívül a már 27 év óta fennálló községi törvény reformálása feltétlenül szükséges. A jegyzői kar mást nem kíván, minthogy a község élére állítsák, megfelelő hatáskörrel, képzettségének megfelelőleg fizetésjavitásban részesüljön, a segédjegyzők tisztességes megélhetése biztosítva legyen, nyugdíj- és fegyelmi ügye rendeztessék.

Ez államosítás nélkül is egész szépen keresztül vihető lenne.

Ha nézzük a községi életet, látjuk, hogy a jegyző áll tényleg a község élén, s ezt most már törvényileg is biztosítani kellene, s ha ez megtörténne és bizonyos jogkör is kapna, a fejlődési viszonyok rohamosan emelkednek a községekben.

A fizetésjavitás már mindenütt megtörtént, csak éppen a jegyzőknél nem. Miután a községeknek általában magas pótdadjuk van, nem lehet követelni a községektől a fizetésjavitást annál is inkább, mert a jegyző tulnyomó részben állami munkát végez, méltányos tehát, hogy a fizetést az állam egészítse ki.

A fegyelmi ügy ma olyan a jegyzőknél, hogy arról nem is lehet beszélni. Mikor meghozták, akkor sem felelt meg, annyival is inkább nem telet meg ma. Reformálása feltétlenül szükséges.

Véleményem szerint a jegyző — államosítás nélkül — meghagyandó lenne a községeknek a fentiek szerint.

A hirtelen változás a községekre

— Ez természet dolga! Én nem tudok úgy gondolkozni, mint te...

— Annál rosszabb kedves barátom! Te visszasan fogod fel az életet s hogyha én hivatalnok volnék, az olyan tisztviselő sohasem lépne elő, akinek viszonya van. Veszedelmes példának tekinteném s azon volnék, hogy megszabaduljak tőle.

— Köszönöm szépen.  
— Ezt csak úgy elvből mondom, anélkül, hogy meg akarnálak sérteni...  
Guichardnak egy kis időre volt szüksége, hogy ezt a szónoklatot megeméssze, azután így szólt:  
— Ha neked elveid vannak, akkor figyelmeztetek, hogy találkozót adtunk itt egymásnak Delphinnel. Sőt még arra is számítottam, hogy mulattatni fogod, amíg borotválkozni megyek. De hát nem akarlak zavarba hozni, azért fölmentek...  
— Erre nincs szükség. Tudom, mi illeti meg a nőket. Végre is a te barátnőd és mig odavagy, szívesen maradok vele, annál is inkább, mert hiszen azt mondtad, hogy nagyon csinos.  
Nem volt már idejük további megbeszélésekre. Delphine megérkezett. Guichard bemutatatta és rögtön el is szaladt a borbélyhoz. Néhány pillanatnyi hallgatás és szemlélődés után Lamichenak őszintén be kellett látnia, hogy Delphine olyan nő, aki mindenképpen

megérdemelte a figyelmet. Beszélgetni kezdtek. Lamiche a hivataláról, Delphine a maga állásáról.

Azután Guichardról kezdtek beszélni.

— Jó ember — mondta Delphine — egy kicsit talán könnyelmű, de hát ezek a legjobb emberek. Tökéletesség úgy sincs a világon...

— Ő ha nem volna olyan szórakozott és fejtelten, akkor sokkal jobb állása lehetne már.

— De hiszen még fiatal, elérheti.

— Haj! Annyi kitűnő ember van velünk egykorúak között, hogy kevés hely maradt azok számára, akik nem komolyak.

— Ön megrémit engem!... Hiszen ő nagyon tehetséges, neki csak akarnia kell...

— Bizonyára még nincs minden elveszve. Éppen az imént beszéltem vele erről. Az ő könnyelműsége, amint ön mondja, semmi esetre sem kelthet bizalmat, ő a bohém a hivatalnokok között és ez a két szó nem illik össze. És eltekintve mindettől, nem is adhat biztos nyugalmat egy asszonynak. Keveset keres. Milyen segítséget lehet tőle várni, ha arra esetleg szükség támad? Hisz egy fillérvényi vagyona sincs. Micsoda kilátásokkal biztathat ő egy asszonyt? Nyomorúsággal, ha az állását elveszti. Összehasonlítottuk egymás helyzetét. Én egész életemen át komoly voltam és rendszeretemen szelény életmódommal tisztességes jóléthez ju-

nagy megrázkódtatással járna. A községi lakosság még oly helyzetben van ma, hogy értelmi vezetőre, tanácsadóra feltétlenül szüksége van.

A jegyzők eddig is hivatásuknak éltek, s államosítás nélkül ezután is annak akarnak élni, azt tartván szem előtt, hogy mi vagyunk a népért és nem a nép miattunk.

**Szakáll Rezső,**  
jegyző.

## A szünidő.

Tapolca, 1913. június 12.

Rövidesen befejeződik a tanév. A tanulóknak még néhány szivszorongató órán — a vizsgán — kell átesni, azután ki-ki megkapja a maga megérdemelt „Urlaubscheinjét” és kezdődik a nagy vakáció.

A tanulók elszélednek a szélrőzsza minden irányába, s a sok gondtól megszabadulva élvezik az áldott szabadságot. Csak néhány diák jár-kelel lehajtott fővel, mint a szárnya szegett golya, mely látja a költözőket, de ő nem mehet a jobb hazába. Ezen diákoknak nem hozott örömet a nyár, mert aggodalommal gondolnak a szeptemberben teendő pótvizsgára.

Máskülönben lomtárba kerülnek a tudást terjesztő könyvek, háttérbe szorulnak az iskolai benyomások és lassan-lassan a feledés vastag fátyola takarja el a keserves munkával szerzett új képzeteket, melyeknek megértésén anyai tanár, s tanító fárasszotta önmagát meg a tanulókat, mintha az egész élet boldogsága, s minden percek jóléte ettől függne. Mindamellett nem azt jelenti ez, hogy az oktató körök fölösleges munkát végeznek, mert ha csak annyit tanítanak, amennyi az idő folyamán a gyermekekben megmarad, akkor ebből a kevésből nem maradna semmi. A feledés többé-kevésbé mindenütt elkövetkezik. Ebből azért ne következtessék a t. olvasó, hogy azért tanulnak a gyermekek, hogy legyen mit elfelejteniük, ez tévedés lenne.

A feldolgozott tananyagból tényleg sok megy feledésbe, azonban az általános benyomás megmarad. A lélek úgy asszimilálja a szerzett ismereteket, hogy abból kinek-kinek az értelme és felfogása szerint bizonyos egyéni tudás alakul ki, s a nagy Én alkotó elemévé válik. Nem célozom ezt itt tovább fejtegetni, de megemlítem, hogy az iskola csak minimális tudást nyújt, mit az

önszorgalom, emlékezőtehetség és sok más körülmény befolyásol: fokoz vagy csökkent.

Nézzük csak, mi történik a szünidőben. A megszokott mindennapi kötelesség megszűnik, s a gondosságból egyszerre céltalan, nagy gondatlanságba zökkenik a tanuló. A munkát tétlenség váltja föl: ez a pihenés. Játéka vagy egyéb foglalkozása nincs időhöz, s helyhez kötve: ez a szabadság, mely oly jóleső érzéssel kecsesget.

De vajjon a tétlenségnek ezen kellemes érzete minden foglalatosság vagy teljesen gond nélkül eltart-e két három hónapig? A kötelesség teljesítéséhez és céltudatos élethez nehezen szoktatott gyermeket kétféle hónapig kielégítik-e játéka? Gondoskodhatik-e minden szülő anyai változatos szórakozásról vagy foglalkozásról, amit a gyermek hamarosan meg ne unna? Vagy egyáltalán ráér-e arra a legtöbb szülő, hogy gyermekével foglalkozzék? Bátran rámondhatjuk: nem.

Kellemes a szabadság nemcsak a gyermekeknek, hanem mindenkinek, aki rendes foglalkozását néhány hétre elhagyhatja; de az igazi üdülés, a valódi pihenés nem tétlenségből, hanem a munka megváltoztatásából áll.

Nem mondom — kell a tíz hónapi munka után egy-két heti teljes nemtörődőmség, de a hosszú tétlenség már nem pihenés. A minden cél és kötelesség nélküli élet unalmassá válik, az unalom pedig sok rakoncátlanságnak és engedetlenségnek szülője. Ezért van, hogy a gyermekek terhére vannak szüleiknek, azt sem tudják, mit kezdjenek velük, s alig várják a tanév megnyitását; valamint a legtöbb gyermek örömmel lesi azt az időt, midőn ismét iskolába mehet és vállaira veheti újból az Ő élete küzdelmeit.

A tanulók nagyon kizökkennek a kerékvágásból, melyet azután kénytelen-kelletlen a tanfériak nagy fáradsága mellett kell ismét megszokniuk, de ettől eltekintve a két hónapi teljes nemtörődőmség, annyira elfeledtetü velük a tanult dolgokat, hogy ugy iskolaév elején nem egy tanár vagy tanító gondolja fejcsóválva: „hogyan kaphatott ily gyenge tanuló jó osztályzatot, vagy hogyan lehetett valakit átértesíteni ily kevés ismerettel!?”

A majdnem három hónapig tartó teljesen munka és kötelesség nélküli szünidő káros hatással van a gyermekek lelkiületére, szellemi képzettségükre, de még fizikumuk sem fejlődik olyan mértékben, mintha rendszeres vezetés és szakértő felügyelete alatt lennének. Jótétemény lenne a gyermekekre, ha nyáron át is együtt lehetnének. Természetesen nem olyan kötelességszerűen, mint a

mindennapi iskolában, hanem tetszésük szerint csak akkor jönnének, ha kedvük tartja, ha jól éreznék magukat, ha semmi ebben nem gátolná őket, meg szüleiket. Persze nem a legnagyobb forróságban, hanem mondjuk reggel 8—10 óráig és délután fél 5—7 óráig tartana ez az együttlét — az ugynevezett nyári iskola.

Közben, a déli nagy hőségben aludhatnának a gyermekek és kipótolhatnák amit reggel elmulasztottak, anélkül hogy lustálkodnának és még otthoni játékaikra is maradna elég idejük.

Előre kell bocsátanom, hogy a nyári iskola idő nem direkt tanulásra szolgálna, hanem amire a nagy szünidő való: kellemes időtöltésre, hasznos szórakozásra. Szakértő és megbízható ember felügyelete alatt, közös játékkal, tornával, kedélyes elbeszéléssel, kézügyesítő gyakorlattal vagy kézimunkával, közben pedig mellékesen egy kevés írás-olvasás- és számolással változatosan, élvezettel, s hasznosan lehetne eltölteni a szünidőt, sőt itt-ott készülni lehetne a jövő esztendőre is. Hát még a közös kirándulás és fürdés! fölséges szórakozás lenne.

Képzelnék csak el a szülők, mennyit csatagolnak céltalanul a gyermekek? Mily kellemes lenne, ha ezen fáradságot egy-egy közös kirándulásra fordítanák, miáltal megismernék a szabad természetet. Mennyi szép és jó dologra lehetne felhívni figyelmüket és amellyel jól szórakoznának és tanulnának is. Továbbá megszoknák a rendszeres s körültekintő szemlélődést és ha majd felnőtt korukban lesz szabad idejük, tudni fogják hogyan lehet gyönyörködni a természet szépségeiben. Némelykor a vezető felügyelete alatt közösen fürödni is elmehetnének és különösen hasznos lenne ez, ha a vezető az uszásban is adhatna egy-egy utmutatást. Mindenesetre elejét vehetnék azon túlzásba vitt tisztaság vágnak, hogy a gyermekek naponta ötször ne fürdőjenek.

Ismétlem, csak a kora reggeli és késő délutáni órák felelnek meg e célnak, mert távol vagyunk még azon ideától, hogy erdei iskolák és műhelyek álljanak rendelkezésünkre, hol friss és pormentes levegőben árnyas fák alatt vagy hűvös helyiségben védhessük gyermekeinket a tikkasztó hőség ellen.

Bizonyosságul, hogy nem utópiát állítottam a t. olvasó elé, megemlítem, hogy egész Finnországban és Németország gazdagabb vidékein régóta állanak ilyen — nem kötelességszerű — nyári iskolák és a szülők s gyermekek örömeire nagyszerű eredménnyel működnek. Biztos vagyok benne, hogy nálunk is népes lenne a nyári iskola.

tottam. Ha valami szerencsétlenség ér, védve volnék, ha elveszteném az állásomat, jó híremnél fogva rögtön másikat kapnék.

— Szegény Guichard... Tudja-e, hogy amit ön beszél, az éppenséggel nem örvendetes?

— Istenem! Mit törődik ő azzal. Ő olyan legény, aki csak futólagos érzésekre van berendezve: szereti a változatosságot. Én azonban megőriztem eddig a szabadságomat. Én nem is adnám oda bárkinek. Vártam s most a véletlenség egészen váratlanul elébem hoz valakit, akivel az ember boldogan osztaná meg a sorsát... Nagyon jól értem Guichardnak önhöz való ragaszkodását. És irigylem a boldogságáért. De már kevésbé értem az ön vonzalmát.

Virágáros leány jött arrafelé. Lamiche néhány rózsát vett és udvarias mozdulattal nyújtotta át Delphinnek.

— Szegény fiu — mondotta halkan — nagyon meg vagyok lepve, nagyon el vagyok szomorodva... Egy hivatalban dolgoznak Önök?

— Igen, de én százhuszonöt frankkal kevesebb többet havonkint.

— Ah! — felelte Delphine mosolyogva.

Guichard mellettük termett, akárcsak a földből bujt volna elő. Bocsánatot kért, hogy olyan soká megvárakoztatta őket, néhány mentegető szót dűnyögött. De rögtön meg is nyugodott, látva elégült arcukat.

Menni készültek.

— Kedves Lamiche, köszönöm szeretetreméltóságodat. Viszontlátásra!...

— Viszontlátásra... És pedig itt. Holnap rajtam a sor és reményem, hogy önagsága boldoggá tesz azzal, hogy eljön veled.

Guichard kérdő pillantást vetett a mellette álló Delphinére.

— Nagyon szívesen uram, — felelte Delphine élénken, — nagyon örülök, hogy viszontláthatom önt.

Másnap találkoztak mind a hárman s pompásan mulattak. Harmadnap is.

Egy hét múlva Delphine nem jelent meg a találkán, történetesen Lamiche sem.

Mondanunk sem kell, hogy az óvatos elvű Lamiche elütötte Guichard kezéről a nőt. Nagystíli viszonyt kezdett vele, lakást, fogatot tartott neki, aminek az lett a vége, hogy Lamiche sikkasztott a hivatalában. Tekintettel fedhetlen multjára s az enyhítő körülményekre, a bíróság csak másfél évi fegyházra ítélte.

## NAGY ÁRLESZÁLLÍTÁS KARDOS NAGYÁRUHÁZÁBAN

TAPOLCZA, FÖTÉR.

■ Francia grenadin 1 kor. Gyapju delain 1 kor. Himzett ruha 14 kor. ■ Ruha, vászon, sima és mintázott 60 fill. Csipkeszövetek 80 fill. Francia batiszt 60 fill. Fehér, himzett ernyő 5 kor. Csipke blouse 4 kor. Pongyola 7 kor. Lüsztér, alsó 3 kor. Kézi himzett batiszt ing nadrág 10 kor. Kézi himzett vászon ing 7 kor. Kézi himzett teljes ágyhuzat 24 kor. Fürdő ruha 5 kor. Fürdő köpeny 7 kor. Crepp, de chin sáll 5 kor. Selyem alsó színes és fekete 10 kor. Himzett bolgár gallér 80 fill. Teljes menyasszonyi kelengye 200 kor.

No de mi megszoktuk a kulturában való kullogást, félünk az új eszméktől.

A gyermeklérmától hangos udvarok ma-holnap elcsendesednek, az iskolatermek üresek, ridegek lesznek és nyoma sem marad bennük az élénkségnek és jókedvnek, ami pedig mindenütt ott van, ahol gyermekek tanyáznak. Még csak a takarítónő keresi fel az elhagyott hajlékot, hogy fáradtan és a megszabadulás örömeivel teljesítse e tanévben utolsó kötelezettségét. No meg egy-egy hazajáró lelkű tanító vagy adminisztrációt végző igazgató mereng a nagy épületben szokatlan csend fölött, azután száguldanak a vonatok és ki törődik a jövő évi tanítványokkal?!

K. Á.

## Iparkamarai közgyűlés.

A kereskedelmi és iparkamara Ulllein József elnöklésével kedden tartott közgyűlése népes volt. A soproni beltágok nagy csoportján kívül Magyaróvár, Csorna, Kapuvár, Kismarton, Szombathely, Kőszeg, Nagykanizsa, Zalaegerszeg és Tapolca képviselői jelentek meg, többen sürgős indítványokkal, úgy, hogy a napirend jelentékenyen megnőtt.

A közgyűlés megnyitása után az elnök melegen üdvözölte Néményi Géza tapolczi levelezőtágot, aki ezuttal először jelent meg a kamara gyűlésén. Néményi Gézát a múlt év szeptember havában tartott közgyűlés választotta a kamara levelezőtájjá, ismerve személyében a tapolczi kereskedőség közérdekei ügybuzgó munkását. Néményi a szíves üdvözlést köszönve mondva, ígérte, hogy a kamara bizalmát törekedni fog teljes mérvben igazolni.

Napirend előtt legelőször is Weiner Károly szombathelyi kültag sürgős indítványát tárgyalta a közgyűlés. Az indítvány a nyugati vármegyéknek Fiuméhez való vasutforgalmi viszonyai javítását sürgette. Sopron, Vas és Zala megyéknek csak éjjel van gyorsvonati csatlakozásuk Fiume felé, de ebben az esetben is Gyékényesen át kell szállni. Szükség volna tehát közvetlen kocsikra. Még nagyobb fogyatkozása az állapotoknak az, hogy a nappali gyorsvonati csatlakozás egyáltalán hiányzik, holott a Szombathelyről reggel 6 óra 14 perckor induló vonatnak Gyékényesig való vezetése esetében a fiumei déli gyorsvonathoz meglenne ez a csatlakozás is. Az ellenkező irányban ugyanily intézkedéssel volna a csatlakozás megteremthető.

Az indítvány több felszólalást vont maga után, ami természetesen is, mert Felsőmagyarországnak és a Dunántul nyugati vármegyéknek Fiumével való vasutforgalmi viszonyai fölötté gyatrak, ami annál szembeütőbb, mert az országának csak ez az egy tengeri kikötője van és így országos érdek, hogy a gazdaságilag legfejlettebb vidékeknek Fiumével való érintkezése a lehető legkönnyebb legyen.

Az indítványt elfogadták, de a fölvetett közlekedési probléma egészét is a kamarai elnökség különös figyelmébe ajánlották.

Érdemes kereskedelmi alkalmazottak állami jutalmait osztotta ki ezután az elnök.

Kloss Mátyás (Leinnen Mihály fia) kismartoni cég alkalmazotta, 38 évi szolgálati idővel 200, Tremmel Nándor (Zettl József soproni cég munkása) 24 évi szolgálattal 150, Schiller Ferenc (Ullmann Mór soproni cég munkása) 20 évi szolgálattal 100 korona jutalomban és mindegyikük miniszteri elismerő oklevélben részesült.

Az érdemes munkásokat és munkaadókat az elnök üdvözölte, a kamarai tagok pedig lelkesen megcíjezték.

Brandl Sándort, a Singer Comp. varrógépgyár nagykanizsai fiókjának vezetőjét a miniszter elismerő oklevéllel tüntette ki, míg Berghofer István, a Zerkowitz Albert nagykanizsai cég munkása az oklevélben kívül 150 korona pénzjutalmat is kapott. Ezek átadására az elnökség a Nagykanizsai Kereskedők Társulatát kérte föl.

Nagy jelentőségű pontja volt a napirendnek a soproni állami fémipari szakiskola épülete költségeihez megszavazott 100.000 korona hozzájárulás kifizetési időpontjának a megállapítása. A kamara eredetileg 1915. és 1916. végére tervezte az összeg fele-fele részének a kifizetését, de a miniszterium az épületet esetleg előbb is fölépítteti és ezért az összegnek a szükséghez mérten való rendelkezésre bocsátását kívánja.

A közgyűlés ily értelemben határozott is, kimondva, hogy az építés megkezdésekor ötvenezer és az építés befejeztekor ugyan-csak ötvenezer koronát bocsát az állam rendelkezésére.

A 600 koronás külföldi utazási ösztöndíjra a kamara első helyen Bencze Lajos uraiujfalusi illetőségű, jelenleg Berlinben dolgozó műszerész, kivüle még Wilfinger Miklós kőszegi szobrászt és aranyozót, végül Márczi József szombathelyi asztalosot (mind a három segéd) jelölte.

A hat ipari munkás jutalmi díjra jelöltettek: Perusits Antal soproni lakatossegéd 28, Sebesta János soproni kefékötősegéd 30, Seiler János kismartoni timársegéd 31, Dubrava József mosoni gépgyári asztalossegéd 40, Hohnthöner János jékaai asztalossegéd 42 és Heffer Géza nagykanizsai cipészsegéd 19 évi egy helyen töltött szolgálati idővel (nem számítva az inaséveket).

A budapesti országos m. kir. iparművészeti iskola igazgatósága a kamara támogatását kérte ahhoz a törekvéshez, hogy az iskola növendékeivel a nyári szünidő alatt a kamara területén művészeti és népzenei tanulmányokat végeztethessen. A készítenő művészi fölvételeket, rajzokat, elbírálásuk után az igazgatóság a kamarának küldné meg, a kamara viszont a reklámcélokat szolgáló művészi rajzokat az érdekeltségnek bocsátaná rendelkezésére grafikai sokszorosítást céljából.

A kamara melynek kerületében a nyugati hegyes vidék és a Balaton környéke igen alkalmas települ szolgálna az iparművész-növendékek szünidei tevékenységének, készségi karolta föl az iparművészeti iskola igazgatóságának a tervét, ötszáz korona összegig való anyagi hozzájárulásra is fölhatalmazva az elnökséget.

Dr. László Berthold londoni magyar kereskedő a magyar ifjak részére befejező kereskedelmi tanfolyamot szervez, mely hat hónapra terjed és július hó 1-én veszi kezdetét. A tanfolyam tulajdonképpen kereskedelmi irodából áll és ebben gyakorlatilag működne az ifjak, akiknek a londoni kiváló osztrák és magyar cégek tulajdonosai vagy vezetői tartanak szakelőadásokat. A részvétel díja 2000 korona, miből 500 korona a tandíj.

A kamara rokonszenvvel fogadta e tanfolyam tervét, mely minden tekintetben biztosítékot nyújt arra, hogy segítségével a résztvevő ifjak az angol üzleti életbe mély bepillantást fognak nyerni és (angol családnál helyezettven el) az angol nyelvet is jól elsajátíthatják. A kamara kerületének egy arra érdemes ifját a tandíj erejéig ösztöndíjjal is hajlandó lenne támogatni. A jelentkezésre már csak rövid idő van, mert június 25-ikén Londonban jelentkeznie kell annak, aki a tanfolyamban részt venni óhajt.

**SACHER-szálló**  
**MURHAUS HELENENTHAL**  
**-BADEN-**  
**BÉCS MELLETT.**

Baden legszebb, erdős részében fekszik. Gyógyintézet belső és idegbetegségekre Psychotherapia Prof. Dubois után. Rádiókúra, hő- és soványítószra. Bergronie-féle soványító elektromos izomgyakorlatokkal. Legalkalmasabb üdülőhely nyugalmkeresőknek és gyengélkedőknek. Érdemesesedésben szenvedők speciális kezelése. Orvosi vezető dr. Koritschan Alfréd. Bejelentések, prospektusok és felvilágosítások az igazgatóság által adatnak. — Május 1-től június 15-ig mérsékelt árak.

## HIREK.

**Halálozás.** Stern Sámuel győrszigeti vendéglős f. hó 12-én elhalálozott. Az elhunytban Stern Irma tapolczi tanítónő edesatyját gyászolja.

**Orvosok gyűlése Tapolczán.** Az Országos Orvosszövetség Zala vármegyei fiókegyesülete f. hó 25-én Tapolczán, a község háza tanácstermében, tartja tavaszi közgyűlést. A házak felbogarozásával adjon a lakosság a vendégek iránt érzett tiszteletének kifejezést. A helybeli orvosi kar pedig ezuton is felkéri a fogattulajdonosokat, hogy a vendégek részére a reggel 8<sup>1</sup>/<sub>4</sub> órakor érkező vonatokhoz fogataikat kiküldeni sziveskedjenek. A gyűlés után az Eibeshütz-vendéglőben társasbéd lesz.

**Községi gyűlés.** Tapolca nagyközség képviselőtestülete ma délelőtt 11 órakor gyűlést tart az alábbi tárgysorozattal: 1. Illetőségi ügyek. 2. Jelentések mult gyűlésből: Kőfőjtő szerződésének ügye (Rechnitzer kérvénye), kutak, kaszárnya ügye. 3. Faragó Kovács Györgyné kérvénye segélyért. 4. Budai György pásztor járandósága. 5. Ujabb tartásdíj visszatérítésének bejelentése. 6. Napidíjak megállapítása. 7. Tűzoltó lakásba állandó tűzoltó behelyezése. 8. Villanytelep átvétele ügyében bizottsági jelentés. 9. R. kath. iskolaszék megkeresése tanterem építése és egy tanítói állás szervezése iránt.

**A szombathelyi egyházmegye ünnepe.** Tudvalevő, hogy Szent Márton, tourei püspök szombathelyen született, akinek ereklyéit, hamvait gróf Mikes szombathelyi püspök hazahozatta és ez alkalomból f. hó 15-én, — ma — díszes egyházi ünnepet rendelt el, melyre Zala vármegye törvényhatóságát is meghívta.

**A siketnéma-intézeti tanárok gyűlése Keszthelyen.** A Siketnéma-intézeti Tanárok Országos Egyesülete f. hó 29-én és 30-án Keszthelyen a község háza tanácstermében tartja évi rendes közgyűlést. A két napig tartó gyűlés gazdag tárgysorozata fölötté a siketnémák oktatása, nevelése ügyének előbbrevitelére irányuló teendőket. A közgyűléssel kapcsolatban, melyre szívesen látnak vendégeket, a siketnéma tanulók rajzaiból és kezűgyességi munkáiból kiállítást rendeznek.

**Évvégi vizsgálatok a tapolczi iskolákban.** Az állami polgári fiúiskolában a vizsgálatok a jövő hét elején kezdődnek. Június hó 16-án d. e. 8 órakor kezdődik a róm. kath. és izr. vallású tanulók hittani vizsgálata. 18-án d. e. lesz az I. osztály vizsgálata, d. u. az ág. h. ev. tanulók hittani vizsgálata. 19-én d. e. a II. osztály vizsgálata. 20-án d. e. a III. osztály vizsgálata. 21-én latin vizsga. 23-án d. e. a IV. osztály vizsgálata. 25-én d. e. Te Deum után záróünnepély s bizonyítványok kiosztása. A rajzkiállítást június 19-től 23-ig lehet megtekinteni. A vizsgálatokon a t. szülőket és érdeklődőket szívesen látja a tanári kar. A magánvizsgálatok június 26., 27. és 28-án lesznek. — **A polgári leányiskolában** az évvégi vizsgálatokat a következő sorrendben tartják meg: június 20-án délelőtt 9 órakor a róm. kath. tanulók s 21-én délután 5 órakor az izraelita tanulók hittanvizsgája. 20-án délelőtt 9 órakor az I-ső osztály; 24-én délelőtt 9 órakor a II-ik osztály; 25-én délelőtt 9 órakor a III-ik osztály s 26-án délelőtt 9 órakor a IV. osztály vizsgája. 29-én délután 5 órakor záróünnepély. A szülőket és érdeklődőket ezen alkalmakkor szívesen látja a tantestület. — **A tapolczi róm. kath. elemi fiú- és leányiskolában** 16-án délelőtt a fiúiskola I., délután a II., 17-én délelőtt a III., délután a IV—V. osztályaiban, 18-án délelőtt a leányiskola I., délután a II., 19-én délelőtt a III., délután a IV., 20-án délelőtt az V—VI. osztály vizsgálatai lesznek. — **A tapolczi izr. elemi iskolában** az évvégi vizsgálatok a következő sorrendben tartanak: június 22-én délelőtt 9—11-ig az I. és II., 23-án délelőtt 9—11-ig a III., IV. és V. leányosztály, délután 3—5-ig III. és IV. fiúosztály vizsgája és délután 6 órakor záróünnepély. A vizsgálatokra kitézött napokban az iparteremben női kézimunka-kiállítás.

**Honvédek Tapolczán.** Folyó hó 12-én délelőtt érkezett Tapolczára a nagykanizsai 20-ik honvédegyalozred. Folyó hó 13-án reggel kivonultak gyakorlatra Sáska, Taliándörögd és Monostorapáti községek határába, ahol 13-án éjjeli gyakorlatot tartottak és tegnap reggel érkeztek vissza Tapolczára. A gyakorlatokon találkoztak a Taliándörögdön elszállásolt budapesti 1-ső és a Nyirádon elszállásolt székesfehérvári 17-ik gyalozred legénységével. E hónap 20-tól 24-ig négy ezred lesz összevonva és az Agár-tető és a Haláp fölött elterülő dombos vidéken harc-szerű lövőgyakorlatokat végeznek. A gyakorlatokat 25-én befejezik és az ezredek elvonulnak.

**Junialis.** A Tapolczai Iparosifjak Önképző-köre folyó hó 29-én özv. Kovács Györgyné vendéglőjének kerthelyiségében tartja nyári táncmulatságát.

**A Hungária általános biztosító részvénytársaság** e napokban tartotta első rendes közgyűlését Gróf Károlyi Imre elnök elnöklése alatt. — Ennek a hatalmas fejlődő intézetnek zárszámadásából a következő adatokat közöljük: Az életbiztosítási ágazatban 1912. december 31.-én 51 millió 583,818 korona biztosított tőkéről és 8873 korona évi életjáradékról szóló biztosítások voltak érvényben; a díjbevétel ebben az ágazatban 2, 159, 618 koronára rugott. Az elemi biztosítási ágazatban a díjbevétel 1, 551, 342 koronát tett ki, úgy hogy az összes díjbevétel 3 millió 710 ezer koronára rugott. A társaság tartalékai meghaladják a 15 millió koronát és összes biztonsági alapjai a 6 millió korona részvénytőkével együtt 21 millió koronát tesznek ki. E jelentékeny tartalékokkal a Hungária a tőkeerős biztosító társaságok sorába emelkedett. A társaság tudvalevően kertellen kívül van, a mi a biztosító közönségnek igen nagy előnyére szolgál. Tapolczán a Hungária főügynöksége a Tapolczavideki Gazdasági Takarékpénztár Részvénytársaság-nál van.

**Piaci árak rendezése.** A földmivelségi miniszteriumban nagyarányú akció indult meg a piaci árak országos rendezése érdekében. E mozgalom előkészületei ugyan tetemes időt és fáradságot fognak igénybe venni, mindenesetre azonban azzal az eredménnyel járnak majd, amit mindenki óhajt ebben az országban, hogy tudniillik a piaci árak megrendszabályoztassanak s a fogyasztó közönség ne legyen kitéve a termelők részéről a kiuzsorázatásnak. A miniszter a cél érdekében piaci hírszolgálatot szervezett, amelynek keretében kertészeti tudósítói tisztségre adott megbízásokat. A kertészeti tudósítók kötelesek meghatározott napokon a piaci árakról az arra a célra szolgáló íveken a miniszteriumba jelentést tenni, elemi csapásokról távirati tudósítást adni. A miniszter a jelentések összegezése alapján fogja a piaci árak rendezését végrehajtani. A tudósítással a miniszterium Tapolczáról a gazdakör titkárát bízta meg.

**A „Balaton”** — a Balatoni Szövetség hivatalos értesítője 6-ik száma június 1-én jelent meg a szokott élénk és gazdag tartalommal. Vezető helyen a somogyi part fejlődéséről és a fejlődés egyik lelkes munkássáról Kaeskovics Lajos Somogyvármegye alispánjáról, — második cikkében „A Balaton az Urániában” cím alatt Szalay Sándor és Sági János szerzők új átdolgozásában előadott darabról a fővárosi lapoknak a bemutatóról irt közleményeit hozza. A tihany-szántódi kompközlekedés átvételéről és fentartásáról irt cikk után megemlékezik a Balatonvidék idegen forgalmáról, majd a vidékről hozott érdekes híreket. A füzettett Siófokról felvett szép képek teszik érdekessé.

**Népünnepély.** A ma délután, a Tapolcza és V ideke Kórházegyesület által rendezett népünnepély, ha az időjárás meg nem rontja igen érdekesnek ígérkezik. A rendezőség agilis tagjai serényen dolgoznak, hogy a közönséget minél változatosabb szórakoztatásokkal mulattassa. Az ünnepély programja oly sokféle, hogy abból mindenki kiválogathatja magának a neki legszórakoztatóbbat. Az ünnepély a sorrend szerint virágkorzóval kezdődik; kis fiúk és leányok magyar nemzeti

viselésben, tréfas fogatokon zenezóval délután 2 órakor a vásártérről kiindulva a Kossuth Lajos és Deák Ferenc utcákon át haladnak az Erzsébet-ligetbe. Lesz gyermek szépségverseny és virágkorzódíjazás. Lesz versenyfutás, zsákbutítás, ördöglova, cigánysátor, jósó, utcai énekesek, confetticsata, laci-konyha, kitűnő ételek és italok stb, stb: A sátrakban helybeli és vidéki uriaszonyok és leányok szolgálják ki a közönséget. Este tűzijáték és tánc lesz. Belépődíj 50 fillér, gyermekeknek 20 fillér. A nemes cél érdekében bizonyára elismerés illeti azokat, akik a rendezés néhez munkájában résztvesznek.

**Nagy szerencsétlenség** a nyári hőség okozta nagy gyermekhalandóság, ha a tehéntej hamar megromlik és a szegény kis csecsemőknek nincs megbízható táplálékuk. Minden gondos anya tehát idejekorán kísérletet tesz kedvencénél a régebbi Nestlé-féle gyermekliszttel, melyet a kis gyermekek nagyon szívesen vesznek és azonkívül olcsón megszerezhető. — Próbadozot díjtalanul küld Henri Nestlé cég, Wien, I., Biberstr. 187.

**Felelős a vasuti ruhatár a podgyászért?** A vasut igazgatósága egy esetben 100—100 koronát volt hajlandó megtéríteni, mint tarifa szerű legmagasabb összeget két elvesztett bőröndért, ámbar azok — drága ruhákat tartalmazván — 6000 koronánál nagyobb értéket képviseltek. A kereskedelmi bíróság az eddigi szokások alapján — tényleg csak 100 — koronát ítél meg bőröndönként, azzal az indoklással, hogy érték tárgyakat nem vesznek át megőrzés végett. A felsőbb bíróság teljes kárterítésre kötelezte a vasutat.

**A balatoni hajóforgalom.** Azok előtt, kik a balatoni hajó menetrendeket ismerik, de különösen azok előtt — a kik ezen hajó meneteket használni kényserültek, tudott dolog, hogy a balatoni hajózás gyökeres változtatásra szorul. A sürgős igények most úgy látszik helyes irányba terelődnek. A hajópark egy hajóval ismét szaporodván, alkalom lesz a járatoknak szélesebb keretbe való kiterjesztése, a mi az összforgalomban, a csatlakozások javulását fogja eredményezni.

**Petőfi-hagyomány a Balatonon.** Van a balatonfüredi határban egy pince, a mely valamikor a ref. egyházé volt. Az ajtó belső szemöldökén egy vakolatlan kő volt, a melyre ironnal két idegen név társaságában Petőfi Sándor neve volt fölírva. Hagyomány szerint a költő és társai valamikor maguk irták volna oda neveiket. A pince az országút közelében van és egészen bizonyos, hogy Petőfi csakugyan megfordult benne pápai tanuló korában. Sajnos azonban, hogy amikor a pincét legújabbban kitatarozták, a nevezetes emlékü követ is bevakolták a kőművesek.

**Szabadságot tengerészek.** Pólából jelentik: Május hó 31-én szerelték le és mentek szabadságra az 1906 és 1907. évi korosztálybeli tengerész tartalékosok.

**Kirándulás Montenegróba.** Igen érdekes kiránduló csoportot vezet Gróf Gyula vállalkozó, Nagykanizsáról kiindulva 1913. július 8-án, Fiume, Dalmát tengerpart (Zara, Spalató, Cattaró, stb.) és Abbazia meglátogatásával és utközbeni autókirándulásokkal kapcsolatban, Montenegró fővárosban, Cetinjébe. Részvételi díj a 9—10 napig tartó utazás, kirándulás, étkezés és elszállásolással együtt, fejenként csupán 230 koronába kerül. A még részt venni óhajtok július hó 1-ig jelentkezhetnek Gróf Gyulanál, Tapolcza (Zala m.), honnan a részletes felvilágosítást bárki is, ingyen megkaphatja.

**OMKE. gyűlés.** Az Országos Magyar Kereskedelmi Egyesülés tapolcai kerületének választmánya Neményi Géza elnöklése alatt június 8-án látogatott gyűlést tartott, amelyen a helyi kereskedelmet érdeklő több tárgy került megbeszélés és megvitatás alá. Így a borkereskedő szakosztály létesítése, amelyre vonatkozóan az Egyesülés központja már korábban állást foglalt s amely borkereskedők érdekeinek megővése érdekében különösen alkalmas lenne. Remélhető, hogy az Egyesülés a szakosztályt rövidesen meg is alkotja. Behatóan tárgyalta a választmány a téli vasuti menetrend ügyét, örömmel állapítván meg, hogy az államvasutak igazgatósága a kerület

felterjesztéseit már a nyári vasuti menetrend összeállításánál részben honorálta s a választmány minden lehető megfog tenni arra nézve, hogy a tapolcai kereskedelem s a környék érdekeire nézve minél megfelelőbb menetrendet sikerüljön a jövőre kieszközölni. — Foglalkozott továbbá a választmány a kereskedők egymás közötti vitás ügyeinek elintézésére hivatott választott bíróság kérdésével is, mire nézve az Egyesülés központjának az a terve, hogy ezeket kerületenként szerveznék s az Egyesülés tagjai üzletek kötésénél ekként a kerület kebelében szervezett választott bíróság döntésének vetné magát alá. Végül jelentést tett az elnök, a kerületnek ama sikerrel biztató intézkedéséről, amely a pálinka-méréssel foglalkozó kereskedőknek zaklatását van hivatva megszüntetni. Ezek ugyanis üzletük felnyitásában egy tévesen értelmezett vármegyei szabályrendelet következtében eddig korlátozva voltak, alapos e remény arra, hogy a belügyminiszterium a visszasszámot megszünteti.

**Készíttessünk artézi-kutat!** A vasuti pályaudvar artézi-kutján kívül, a tőle mintegy 100—110 m. távolságra fekvő villamostelepen is fúrtak mélykutat, amely értesülésünk szerint 30 méter mély és a 165 mm. átmérőjű csövön óránként mintegy 600 hl. 16 fok keménységű 1-6% szénsavtartalmú egészséges ivóvizet szolgáltat. A kút furatási költsége méterenként 40 koronába került. Ezek után alig gondolhatunk másra, minthogy a község is fúraszson hasonló kutat a város középpontján. És ez nem kerülne sokkal többbe, mint a tervbevetett motoros-zivattyus kut felállítása. Az artézi-kut állandóan adja a vizet, minden gépezet nélkül, tehát sem üzemi sem fentartási költség nincs. Tekintetbe véve ezen előnyeit, olcsóbb is. Az utcaöntözés és tűzrendészeti szempontból a víznyerés, végleges megoldást nyerne. A villamostelep új kútja annyi vizet szolgáltat, hogy annak csak kis részére van a telepnek szüksége, így onnan a város egy hydrans felállításával könnyen és gyorsan nyerhetne vizet a vasuti állomáshoz vezető uttest, mely a központtól messze esik, öntözéséhez. Mondanunk sem kell, hogy száraz időben a nagy kocsiforgalomtól arrafelé olyan óriási por van, ami egészségügyi szempontból is káros, de meg a felszálló por belepi a park fáit és részben tönkre teszi. — A felsoroltak mind olyan előnyök, amelyek az artézi-kút és a villamostelepnél a vízszerszéshez szükséges hydrans felállítása mellett szólnak. Ajánljuk az előljáróság figyelmébe.

**Tűz Monostorapátiban.** Folyó hó 18-án Szezemsky Gyula monostorapáti-i földbirtokosnak szérüs kertjében, eddig ki nem derített okból meggyuladt és elégett két kazal szalma. A kár megtérül, mert a szalma biztosítva volt.



Ferdére taposás, kislálás, fáradság, a idegek rázkódtatása kizárva! Bersonművek Budapest, VII.

**Jutalom a megtalálónak.** A keszthelyi pályaudvaron f. év február hó 1-én, postakezelés közben elveszett egy pénzeszsák, mely különböző levelekben összesen 14000 korona készpénzt és több más levelet tartalmazott. Az elveszett pénz avagy a tettes nyomravezetője részére a kereskedelmi miniszter egyezer korona jutalmat tűzött ki.

**Ismét a bicska.** Budák Péter nemestörlemiczi bányamunkás ivás közben összeszólkkozott Sipos András cipészmeisterrel. Budák felhevüléseben kést rántott és Sipost megszurkálta. Följelentették.

**Nyári multság.** A Tapolczai Ipartestület vigalmi bizottsága és a Tapolczai Iparosok Dalköre f. évi július hó 6-án, özv. Kovács Györgyné kerthelyiségében, a Tapolczai Iparosok Dalkörének közreműködésével jótékony-célú táncvigalmat rendez. Kedvezőtlen idő esetén a multság július hó 13-án fog megtartatni.

**Erdőtűz.** A Diszel fölött levő, herceg Esterházy tulajdonát képező véderdőben e hó 13-án tűz támadt. A tűz állítólag úgy keletkezett, hogy az ott gyakorlatozó katonák valamelyike vagy égő gyufát vagy szivart dobott el, melytől a száraz fű tüzet fogott. A szél azt tovább elszította, úgy, hogy mire az erdőkezelő kérésére az alezredes által kirendelt katonaság az oltást befejezte, husz hold fiatal fenyvesnek már vége volt. Mint értesülünk a vizsgálat az ügyben megindult.

**Öngyilkossági kísérlet.** Nyitrai Pál díszeli napszámot súlyos betegség kinozta. Szenvedései elől a halálban akart menedéket keresni, fölmeteszte torkát. Bár a metszés nyakának nagy részét átvágta, életben maradt, bevitték a sümegi kórházba s ott gyógyítják.

**Szólóink állása** a viszonyokhoz képest kielégítő, amennyiben a hetek óta tartó szép meleg idő a virágzásnak kedvezett. Egyes szőlőfajtákban a molykukac tetemes kárt okozott. Ellene vidékünkön nagyon kevesen védekeznek, mivel az eddigi védekezési módok amellett hogy nem váltak be, még nagyon költségesek is, sőt a munkáshiány következtében a legjobb akarat mellett sem hajthatók végre. Maig a peronoszpóra sem jelentkezett még, hisszük, hogy szőlősgazdáink okulva a multak tapasztalatain, nem lesznek elbizakodottak, hanem kellő erélylyel folytatják a védekezést ezentul is, nehogy a veszély készületlenül találja őket.

**Tanítók fizetésrendezéséről** szóló törvény már szentesítve van s így végrehajtására a munkálatok a legserényebben folynak. A végrehajtás előkészítésével a kir. tanfelügyelőségek vannak megbízva, akik minden tanító javadalmazásáról külön ívet terjesztenek fel a miniszteriumba, ahol azokat revidiálják. Ez a munka a központban hónapokig is eltart s épen ezért a tanító érdekében áll, hogy minden okmányja rendben legyen; különösen a javadalmazási jegyzőkönyvek, díjlevelek. Akinek hiányosak az okmányai, az ebben az évben aligha kaphatja meg magasabb illetményeit. Egyébként a kir. tanfelügyelőségek megadják mindenkinek a szükséges felvilágosítást.

**A Dunántúli Dalosszövetség** június hó 28. és 29. napjain Veszprémben tartandó VI. versenyének és dalünnepének megállapított műsora a következő: A versenyző dalegyesületek június 27-én érkeznek. Ünnepélyes fogadtatás. Zászlók megkoszorúzása a Rákóczi-téren, kedvezőtlen időben a színházban. A versenyekelés a színházban lesz.

I. verseny június 28-án délelőtt 11 órakor.  
II. verseny június 28-án délután 5 órakor.  
III. verseny június 29-én délelőtt 11 órakor.  
IV. verseny június 29-én délután 3 órakor.  
V. verseny június 29-én délután 5 órakor.  
Az I. és II. versenyen a kötelező verseny karénekekkel a III. és IV. versenyen szabadon választott karénekekkel versenyeznek a dalárdák. A IV. versenyen lesz még az első díjat már nyert mintadalárdák versenye is. Az V. verseny diszhangverseny, melyen az összkarok is előadásra kerülnek, melyeket közel 800 dalos fog énekelni. 28-án este 8 órakor a veszprémi színpártoló egyesület műkedvelői előadással egybekötött táncmultsá-

got rendez a dalosok tiszteletére. Június 30-án kirándulás a Balatonra. Indulás Veszprém állomásról délelőtt 9 óra 27 perckor. Érkezés Balatonfüredre 11 óra 04 perckor. A fürdőtelep megtekintése, fürdés, ebéd. Délután 1 órakor indulás külön hajóval a Magyar Tengerre. Este 7 órakor Almádban azután feloszlik a társaság.

**Ásatások Baltaváron.** Már a mult számunkban megemlékeztünk dr. Kormos Tivadar főgeológus Kapoleson végzett kutatásairól. Most pedig a Baltaváron végzettekéről számolunk be, Redl Gusztáv elbeszélése nyomán. Ezelőtt 30 évvel néhány csontdarabot küldöttek be a földtani intézetbe, nevezetesen egy mamutagyarat. Ezen lelet következtében dr. Pethő Gyula lett kiküldve a további ásatásokra. Az akkori eredmény Európszerte feltűnést keltett, mert egy őskori állattemetőt tártak fel. Ezen idő óta a további ásatások szüneteltek. Csak dr. Semsey Andor, a magyar tudományosság mecenásának áldozatkészségével lehetett az újabb feltárásokat eszközölni. Az ásatások Baltavár község zalabéri uton levő legszélő házától, egy domboldalban történek, pannoniai homok és agyaglerakódásban. Az ásatás negyedik napján a csontretegben rendkívüli sok emlőállattal jól, rosszul megtartott maradványra akadtak. Rendkívüli ritka agancsokra, nevezetesen Antiloppe louceana agancsaira, Rhinoceros álkapsokra, Hipparion gracilis, a három ujju lö különböző csontmaradványaira. Óshörsög, ősvaddiszno, barlangi medve és hiéna porladozó csontjait találták. Ezekon kívül sok más csontmaradványt találtak. A lelőhely annyira érdekes a tudomány szempontjából, hogy valószínűleg a földmívelésügyi miniszteriumnak megvételre fogják ajánlani. A fényes eredmény arra indította a geológusokat, hogy a Baltavárral szomszédos Kisbér községben levő elátkozott lyuk feltárását is folyamatba vegyék, melynek eredményéről a jövő számunkban számolunk be.

2063/tkv. 1913. sz.

### Árverési hirdményi kivonat.

A tapolczai kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, miszerint a **dr. Kovács Vilmos** ügyvéd által képviselt **Mandl Sándor** tapolczai lakos végrehajtónak **Nagy Károly** zalahalápi lakos végrehajtást szenvedő elleni 68 kor. 32 fill. és jár. iránti végrehajtási ügyében az árverés a tapolczai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság területén lévő: 1. a zalahalápi 110. sztjkvben 501. hrsz. halápi hegyi szőlő és présházból Nagy Károlyt illető  $\frac{10}{12}$  részre a C. 12. a. Sötét Józsefné Szánti Erzse javára bekeblezett holtigtartó haszonélvezeti jog feltétlen fenntartásával 312 koronában, 2. az u. o. 195. sztjkvben 615. hrsz. halápi hegyi szőlő és présházból ugyanazt illető  $\frac{1}{3}$  részre 118 koronában, 3. az u. o. 503. sztjkvben 1. a. felvett együttesen árverés alá bocsátandó 96. hrsz. közös udvaru házból, 99. hrsz. pajta és kertből ugyanazt illető fele részre 318 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban elrendeltetik és erre határidőül **1913. évi július hó 7. napjának délelőtt 10 órája** Zalahaláp községéhez köti-tüzetik.

Az ingatlanok a kikiáltási ár  $\frac{2}{3}$ -ánál alacsonyabb áron el nem adatnak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 20%-át készpénzben vagy óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, esetleg a bíróságnál való előleges letételt hitelt érdemlőleg igazolni.

Az árverési feltételek alulirt telekkönyvi hatóságnál és Zalahaláp községhezánál betekinthetők.

A kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság.

Tapolcza, 1913. március hó 25. napján.

Papp, sk. kir. járásbíró.

A kiadvány hitelűl:

Ján, kir. telekkönyvvezető.

336—1913. szám.

### Árverési hirdmény.

Alulirt bir. végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a tapolczai kir. járásbíró 1913. V. 247. számú végzése által a **Tapolczavidéki Gazdasági Takarékpénztár** végrehajtató javára a **Széchényi-utca 1. számú házban** 1357 kor. 76 fill. tőke és járulékai erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bírólágl lefoglalt és 1797 koronára becsült koporsók, butorok és képekből álló ingóságoknak nyilvános árverés útján leendő eladatása elrendeltetvén, ennek a helyszínén, vagyis Tapolczán leendő eszközzésére **1913. év június hó 27. napjának d. e. fél 9 órája** határidőül kiti-tüzetik s ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivvatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, 1881. évi LX. t.-c. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-c. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Tapolcza, 1913. évi június hó 9. napján.

Kerkápoly, bir. vhajtó.

Tapolcza nagyközség előljáráóságától.

### Hirdmény.

Június 18-ára pót-országos állatvásár engedélyeztetett a májusi vásár helyett.

Tapolcza, 1913. május 29.

**Horváth Jenő**  
főjegyző

Tapolcza nagyközség előljáráóságától.

629—XII—913

### Hirdmény.

Tapolcza nagyközség előljáráósága közhírré teszi, hogy a vadászati jog 1913. decz 31-től kezdődő 6 évre bérbeadatik f. hó 28-án d. e. 10 órakor a városháza tanácstermében tartandó nyilvános szóbeli árverésen; kikiáltási ár 1861 kor. árverezők tartoznak 500 kor. bánatpénzt letenni.

A vadászati jog bérbeadásának feltételei: A bérlet 1913 decz. 31-én kezdődik s 6 évig tart; a bérösszeg negyed évenként előre fizetendő s negyed évi összeg biztosítékul leteendő; köteles bérlő 6 nagy hajtást rendezni évenként, mi az előljáráóságnál bejelentendő; minden elmulasztott ilyen vadászatért 100 kor. kárpótlás fizetendő a község pénztárába, az elárusításra szánt vad Tapolczán árusítandó el, bérlő a vadkárért felelős, — egyéb feltételek a községi előljáráóságnál megtudhatók.

Tapolcza, 1913. június hó 4-én.

**Horváth Jenő**  
főjegyző.

**Győry János**  
községbíró.

**Eladó egy kevésse használt elegáns fekete földött kocsi, egy szecskavágó, egy szán és egy tizedes mázsa. 750 kg. Biró Ignácánál, Tapolczán.**

**Naponta friss teavajat, tejszint, turót, tejfelt árusít s edestejet házhoz is szállít Lustig Sámuelné.**





**Zalamegyei Kékkuti**

## Anna-forrásviz

**legkitünőbb üdítő és gyógyital.**

1912. évben Párisban és Londonban aranyéremmel kitüntetve.

Tulajdonos:  
**TOLNAY LAJOS GYŐR.**

Telefon:  
462. szám.



Telefon:  
462. szám.




1 1/2 l. üveg üvegestől 30 fillér, csak töltés 10 fillér, kisebb üvegek töltése 8 fillér.

### VASUTI MENETREND. 1913. május.

Vonatok érkezése és indulása Tapolcza állomáson.

**1. Érkező vonatok:**

A balatoni vasuton Budapest—Veszprém felől:	
Reggel 7 óra 37 perckor	
délben 12 " 46 "	
délután 1 " 03 "	(június 1-től gyv)
" 5 " 10 "	
este 8 " 28 "	(gyorsvonat)

**Keszthely felől:**

Reggel 3 óra 13 perckor	
dél előtt 8 " 38 "	
dél után 12 " 57 "	
" 4 " 58 "	
este 11 " 27 "	

**Ukk felől:**

Reggel 8 óra 21 perckor	
dél után 1 " 08 "	
" 5 " 06 "	
este 8 " 54 "	

**2. Induló vonatok:**

A balatoni vasuton Budapest—Veszprém felé:	
Reggel 3 óra 53 perckor (gyorsvonat)	
dél előtt 8 " 50 "	
dél után 1 " 14 "	
" 5 " 30 "	(június 1-től gyv)
este 9 órakor	

**Keszthely felé:**

Reggel 4 óra 21 perckor	
dél előtt 8 " 39 "	
dél után 1 " 28 "	
" 5 " 32 "	
este 9 " 31 "	

**Ukk felé:**

Reggel 4 óra 49 perckor	
dél előtt 9 " 10 "	
dél után 1 " 30 "	
" 5 " 21 "	

**Üzlet áthelyezés!** Van szerencsém a nagyérdemű közönség szives tudomására hozni, hogy Tapolczán a Keszthelyi-uton lévő

## férfiruha szabó-üzletemet

Széchenyi-utca 3, szám alá helyeztem át.

Főtörekvésem ezentul is oda irányul, hogy nagybecsű vevőimet a lehető legpotosabb, kifogástalanabb kiszolgálásba részesítsem.

Megrendeléseket a legújabb divat szerint, a legizlésebben és jutányos árak mellett a legrövidebb idő alatt elkészítem.

Palkovics György.



### Egy okos fej

minden alkalommal

**Dr. OETKER sütőporát használja**  
ára 12 fillér.

Teljesen higiénikus, orvosok által ajánlott élesztőpótló. Használata által minden tészta nagyobb, laza és könnyebben emészhetővé lesz.

**Dr. Oetker-féle Vanilincukor á 12 f.**

a legnemesebb fűszere minden tésztának, kakaó és tea, csokoládé és krém, kuglupf, torta, pudding és tejszín, továbbá finom vagy porcukorral vegyítve mindennemű sütemény behintésére. Pótol 2-3 cső vaniliát. Ha fél-csomag **Dr. OETKER VANILINCUKROT** 1 kgr. cukorral keverünk és ebből 1 vagy 2 teáskanálnyit 1 csésze teára öntünk, egy kitünő aromájú, teljes italt kapunk.

**Dr. OETKER sütőpora és vanilincukra** minden fűszerkereskedésben stb. kapható. Kimerítő használati utasítás minden csomag mellett. Receptgyűjtemény ingyen!

# A NAP

Főszerkesztő Braun Sándor kiadótulajdonos Mérei Jenő szerkesztőtárs Dr. Hajdu Miklós

## A NAP

vidéki kihordó szervezete A NAP-ot megérkezése után azonnal kézbesíti előfizetőinek

**EGY SZÁM**

ára **6** fill.

## A NAP

a magyar újságírás szenzációja, a magyar közönség legkedvesebb lapja, a 48-as eszmény és a magyar nemzeti törekvések egyetlen hű és kérihetetlen szószólója.

!!! Minden jó magyar ember olvassa A NAP-ot!!!

**Tessék előfizetni.**

Egy évre 18 K    Negyedévre 4:50 K  
Félévre 9 K    Egy órára 1:60 K

## A NAP

vidéki kihordó szervezete A NAP-ot megérkezése után azonnal kézbesíti előfizetőinek

**EGY SZÁM**

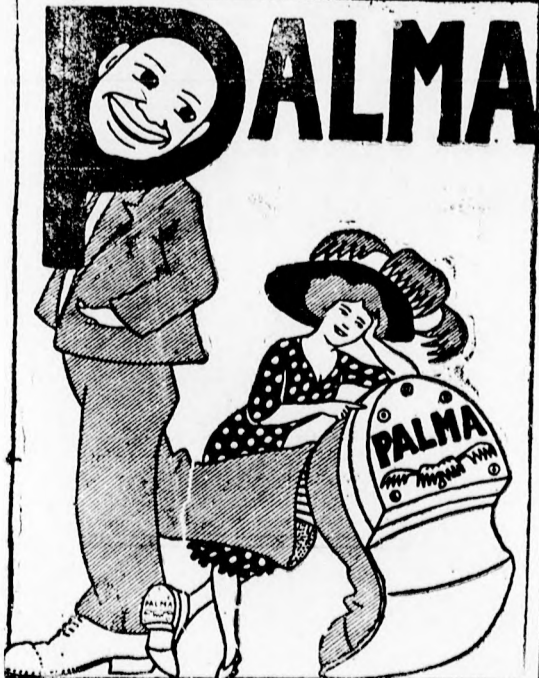
ára **6** fill.

## FÉNYES EREDMÉNYT HOZ

A NAP minden apróhirdetése, mert naponta 155.000, havonta 4.130.000 példányban jelenik meg és mindenki olvassa! — A NAP apróhirdetési levelezőlapja 10 szóig 70 fillér, 20 szóig 1 korona 40 fillér, 40 szóig 2 korona 80 fillér.

Kapható a dohánytözsdekben!

# DALMA



Eladó Badaacsonyban Bogyay Istvánné villájában 1 jókarban levő Beregszászy-féle **ZONGORA** szép, világos fából. Megtekinthető július hó 1-től.

Dr. Aschenbrandt-féle eredeti **rézkénpor**  
kapható  
**LUSTIG JÓZSEF ÉS FIA**  
CÉGNEL, TAPOLCZÁN.

# HIRSCH JÓZSEF

hentes üzlete és füstölője

TAPOLCZA, főtér.  
Telefonszám 96.

Állandó nagy raktár:

Füstölt sonka, füstölt hus, füstölt szalonna és szalámiból.

Friss sertéshus, I. rendű sertés-zsirhaj és zsirszalonna.

Főtt sonka, nyelv és hideg felvágottak.

Naponta saját készítésű friss virsli, kalbász, párisi és szaládé.

Legolcsóbb napi árak!

## Kriegner-féle Akácia-krém

rendkívüli finom, kedves illatú arckenőcs, mely az arcot üditi, frissíti, szépíti és fiatalítja. Pár nap alatt eltávolít szepőt, májfoltot. Kisimítja a ráncokat, redőket. Ára 2 kor. Ehhez ajánlatos a

## Kriegner-féle Akácia-puder

fehér, rózsás és krém színben. Páratlan a nap és szél befolyása ellen. Egy doboz ára 1 korona. Évtizedek óta közkedvelt még a férfiaknál is a

## Kriegner-féle Akácia-szappan

kellemes hatású és igen tartós. Ára 1 korona. Kapható minden gyógyszerárban. Postán küldi Kriegner gyógyszerár Budapest, Kálvin-tér.

„Mi az életörömnök ellensége?”  
című érdekes könyvecskét kívánatra ingyen küld.

**A Balatontavi Gőzhajózási Részvénytársaság**  
**M E N E T R E N D J E.** Érvényes 1913. június —

Naponkint		Siófok—Balatonfüred—Tihany és vissza			Naponkint			
810	1045	705	ind.	Siófok . . . . . gőzhajó	erk.	720	1015	445
910	érk.(1145)	850	↓	Balatonfüred . . . . .	↑	620	915	345
—	ind.(130)	—	erk.	Tihany . . . . .	ind.	—	—	315
—	150	—						
Naponkint		Balatonboglár-Révfülop-Badacsony-Fonyód és vissza.			Naponkint			
730	1200	705	ind.	Balatonboglár . . . . . gőzhajó	erk.	645	1115	615
755	érk.(1230)	735	↓	Révfülop . . . . .	↑	615	1045	ind.(545)
—	ind.(1235)	—	erk.	Badacsony . . . . .	ind.	—	945	érk.(539)
855	érk.(130)	—		Fonyód . . . . .		—	—	430
—	ind.(150)	—				—	—	400
—	220	—						

Siófok—Balatonfüred—Tihany—Balatonföldvár—Viriustelet—Révfülop—Balatonboglár—Badacsony—Fonyód—Balatongyörök—Keszthely és vissza.

Minden szerdán	Minden csütörtökön	Minden pénteken	Csak június hó 20-tól kezdve.		Minden szerdán	Minden pénteken	Minden szombaton	
530	600	245	ind.	Siófok . . . . . gőzhajó	erk.	1015	110	110
635	705	350	↓	Balatonfüred . . . . .	↑	915	1210	1210
655	725	410	erk.	Tihany . . . . .	ind.	855	1149	1140
735	805	450		Balatonföldvár . . . . .		815	1100	1100
*845	*915	*600		Viriustelet . . . . .		*700	*950	*950
915	945	630		Révfülop . . . . .		640	925	925
940	1010	635		Balatonboglár . . . . .		615	900	900
1040	1110	755		Badacsony . . . . .		515	810	810
1105	1135	820		Fonyód . . . . .		450	745	745
*1220	*1250	*935	↓	Balatongyörök . . . . .	↑	*335	*635	*635
1255	125	1010	erk.	Keszthely . . . . .	ind.	300	600	600

Jelmagyarázat: \* — Feltételes ladik állomás kedvező időben.

Hirdetések felvételnek a kiadóhivatalban.

A főutcán csinosan butorozott két alakos különbejáratu utcai szoba kiadó. Bővebbet a kiadóhivatal.

**TELJESEN ÚJ**  
**HÁLÓSZOBABUTOR**  
MATT TÖLGYFÁBÓL  
OLCSÓN ELADÓ  
(BADACSONYBAN).  
Bővebbet a kiadóhivatal.

**KOLLARIT-BÖRLEMEZ**  
KOLLARIT-BÖRLEMEZ  
k a u c s u k-kompozícióval bevont ruganyos, viharbiztos és időtálló szagtalan fedéllemezek. A jelenkor legjobb tetőfedéllemeze.  
**Végtelenül tartós!!!**  
Régi zsindeletetők átfedésére kiválóan alkalmas. — Sem mázolni, sem mészlével bekenni nem kell.  
Tapolczában kapható: **JUNG ADÁM** vaskereskedésében, a Marton-féle fakereskedéssel szemben.

**Mit kiabál?**



hiszen mindenki tudja már, hogy a

**MÁGNÁS**

**CIPŐKRÉM**  
Minősége kitűnő — puhít, tisztít, fényesít.

Gyártja: **HERCZEG és GEIGER** csász. és kir. udvari szállító Budapest.  
KAPHATÓ MINDENÜTT.